

1944, september 20. Banská Bystrica. — Nariadenie veliteľa 1. čs. armády gen. J. Goliana o povinnosti veliteľov prísne trestať zbabelosť prejavenú v boji s nepriateľom.

Vec: Zbabelosť — spôsob trestania.

T a j n é.
Podla rozdelovníka.

Príčinu toho, že morálka vojska nie je na žiadúcej výške, vidím predovšetkým v tom, že velitelia jednotiek, menovite v boji, nevykonávajú svoje povinnosti svedomite a tak, ako im predpis a vedomie zodpovednosti káže.

Okrem poučovania a výchovy je tu treba predchádzať príkladom a vzorom a trvať na svedomitom a presnom plnení povinností podriadennými. Medzi najúčinnejšie prostriedky na udržanie disciplíny v boji je právo predstaveného danému čl. 52 služ. predp. A-I-1 odstrelíť podriadeneho. Poznamenať treba, že toto právo je súčasne aj povinnosťou.

Predstavený je povinný odstreliť podriadeneho, keď tento sa zdráha bojať s nepriateľom, alebo uteká z pola, za predpokladu, že tieto činy podriadeneho môžu spôsobiť okamžité nebezpečenstvo pre službu, alebo pre ducha vojska. Keď predstavený nevykoná túto svoju povinnosť, dopustí sa tým zločinu a bude proti nemu zavedené trestné pokračovanie.

Nakoľko odstrelenie zbabelca po prevedenom súdnom pokračovaní vzhľadom na časový odstup, ktorý si vyžiada prevedenie trestného súdneho pokračovania, a vzhľadom na neprítomnosť zbabelca u jednotky nemá toho výchovného a odstrašujúceho významu ako výkon trestu smrti na základe vyše citovaného zmocnenia, nariadujem velitelom všetkých stupňov, aby prípady zbabelosti trestali ihneď na mieste samom zastrelením.

Dostánu: Všetky veliteľstvá, úrady, ústavy, skupina I-VI., letecká skupina a HVŽ.

Za správnosť:

Náčelník štábu VČS armády
na Slovensku
mjr. gšt. Július Nosko
mjr. Nosko

Veliteľ:

ČS armády na Slovensku
brig. gen. Ján Golian v. r.

VHA Praha, DO, Slovenské povstání, kart. 104. Prílohy k vojnovejmu denníku 20. 9. 1944.
Originál. Cyklostyl. — Číslo 25 192/taj. just. 1944.